

Q 48 326.

LIECTON BUITYCKE

ПАМЯТНИКОВЪ

ycckoù ctapunb

ВЪ

ЗАПАДНЫХЪ ГУБЕРНІЯХЪ Имперіи.

Вибліографическіе о немъ рецензіх и отзывы

С.-ПЕТЕРБУРГЪ.
типографія и хромолитографія а. траншеля, стремянная, № 12.
1875

E 48 326

ШЕСТОЙ ВЫПУСКЪ

ПАМЯТНИКОВЪ РУССКОЙ СТАРИНЫ

ВЪ

ЗАПАДНЫХЪ ГУБЕРНІЯХЪ ИМПЕРІИ

Вибліографическіе о немъ станвы и рецензіи



С.-ПЕТЕРБУРГЬ.

типографія и хромодитографія А. траншедя, стремявная, № 12

1878

ILLECTON BELLIYER'S

LAHMATO HOMONY AMOMHTRIMA

THE

Дозводено цензурою С.-Петербургъ 2 мая 1875 года.

нісцерод и майого акон о обповинфидітой д



C.-INTEPHYPITS.

TRHOPPACE E XPONOMITOUPAGE A. TEARDERS, GIRBORESA M 12

1.875

применять подчества и тообще правоследу Турсинго и п мянето подчества и тообще правоследой отничей

The configuration accompanies of the propagation of the configuration of

помен Матар-принции ва споноилия адале и 7 година. - принции винуму он воопенодохово (6 721—6 6 година.

-опониван выминия под жыли жинине тупи веточатания

Вниманіе, оказанное нашею періодическою печатью къ щестому выпуску «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперіи», и сожальніе, заявленное почти во всьхъ рецензіяхъ по поводу прекращенія изданія «Памятниковъ», заставили собрать всь эти отзывы вмъсть и, по возможности, разъяснить причины прекращенія изданія.

Главная и, кажется, единственная причина—отсутствіе свободных в суммь въ церковно-строительномъ кредить министерства внутреннихъ дълъ, на счетъ котораго было предпринято это изданіе, такъ какъ ежегодно ассигнуемыя суммы въ пособіе бъднъйшимъ церквамъ Западнаго края расходуются, въроятно, до копъйки и, слъдовательно, не имъютъ никакого остатка, на который было бы можно, и притомъ вполнъ прилично,

продолжать изданіе памятникокъ Западно-Русскаго церковнаго зодчества и вообще православной старины и народности.

На содержаніе церковных в построект въ 9-ти Западныхъ губерніяхъ ассигновано в изъ государственнаго казначейства съ 1859 по 1875—6.300.000 в.).

Изъ этихъ милліоновъ за интнадцати-лѣтній періодъ (1860—1875) расходовалось на ученыя изданія министерства внутреннихъ дѣлъ, посвященныя разъясненію Русскаго начала въ Западномъ крав Имперіи и ознакомленію, путемъ нагляднымъ (альбомъ) и историко-научнымъ (текстъ), Русскаго общества съ правительственною дѣятельностью по возстановленію древнихъ православныхъ святынь,—ежегодно не свыше 3,000 рублей ***). Но и эта сумма не вся пошла на «Памятники».

*) Tyr:	ь не	пока	13a)	ны	CYA	ME	I, 0	тп	уще	нне	ыя	H	иП	рибалтійскій край.
U. Marie Children			arpong t		30.00				-					3.001,843 р.
Въ	1869	год	у.		4	-	24	141	130	0.51	4	-		450,000 ,
'n	1870	37						7,						460,000 ,,
27	1871	27	1		1.									600,000 ,
77	1872	27		10			1	13	7.	34	1430	151	1	450,000 ,
n	1873													450,000 "
1 n	1874	27	1	DQ.	4		QV.	J.	TO S		Ų.			450,000 "
n	1875	. 27	W.	01	150		-	M	THE STATE OF					450,000 "
							à.					1		6.301,843 p.

^{***)} Эта сумма расходовалась не ежегодно, но разложена по годамъ за 15-ти лътній періодъ.

Еще до нихъ, было напечатано первое изданіе «Въроисповъднаго Атласа», въ количествъ 100 экземпляровъ съ приложениемъ альбома проектовъ постройки православныхъ церквей въ Бълорусскихъ губерніяхъ; но въ продажу издание это не было пущено, а безмездно разослано въ собственныя библіотеки высшихъ государственныхъ лицъ. Оно обощлось свыше 5,000 рублей. Вслёдъ за первымъ, вышло второе изданіе «Атласа» для публики, въ количествъ 1,000 экз., и, благодаря готовымь камнямь, обощлось въ 3,600 р., а экземплярь въ 3 р. 60 к. Въ 1866 г., въдополнение къ «Въроисповъдному Атласу», Высочайше разръшено было пристунить къизданію «Памятниковъ», на первые четыре выпуска которыхъ израсходовано 13,500 р. (первые два выпуска въ количествъ 600 экз., а вторые два-500 экз.). Следующіе два выпуска печатались въ количествъ 500 экз. каждый и стоили: 5-й-12,000 р и 6-й-10,700 руб. Отсюда видно, что изданіе шести выпусковъ «Памятниковъ» обощлось среднимъ числомъ, по 6,000 р. выпускъ, или 12 р. экземпляръ.

Вторая и, кажется, послъдняя причина прекращенія изданія «Памятниковъ», это то, что оно не окупается и тихо расходится. Изданіе не могло окупаться потому, что количество экземпляровъ было весьма огра-

ниченное, сообразованное съ отпущенною суммою и даннымъ разръшеніемъ; правильная продажа началась только съ 5-го выпуска, именно съ 1872 *) года; цъны были довольно произвольныя, или слишкомъ высокія (наприм. 10 р. за второе изданіе «Въроисповъднаго Атласа»), или слишкомъ низкія (по 5 р. за 5-й и 6-й выпуски, за каждый). Не смотря на все это, а также на значительное количество даровыхъ экземиляровъ, втораго изданія «Атласа» продано до 350 экземиляровъ, 5-й выпускъ почти распроданъ, и 6-й идетъ сравнительно довольно ходко.

вато вмаря вымо венениличения вителинай отв , чето

радиому бласту, Писочайне влаганско был приступоть не паданно Покатименть, на перане четыре напунка ветерых парасходение ТЗ.500 р. (первые двавыпуска на количества боо эка, в вторые два-500 эка.). Сладующе два выпуска ператаннов въ позачества 500 эка, комдый в отокіна б.н.—12,000 р и б.й.—10,700 руб. Отаюда видно, что падавіс песты

^{*)} По увъренію лиць компетентныхь, до этого года быль продань всего одинь экземплярь. А съ 1872 года, въ одномъ только Цетер-бургскомъ магазинъ А. Ө. Базунова продано: первыхъ четырехъ выпусковъ слишкомъ 50 экземпляровъ, 5 го — 115 экземпляровъ, 6-го—70 экземпляровъ. Сверхъ того, въ январъ нынъщняго года внесено вырученныхъ денегъ до 800 р., да еще почти столько же предстоитъ къ взносу.

"Правительственный Вѣстникъ", 16 января, № 12.

Дъло возобновленія и поддержанія историческихъ намятниковъ Русской народности въ Западной Россіи завершилось предпринятымъ назадъ тому нёсколько лътъ изданіемъ «Въроисповъднаго атласа» и «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Россіи». Последній, только-что вышедшій въ светь выпускъ «Памятниковъ», по счету шестой, представляеть собою, также какъ и всъ предъидущіе, весьма важный матеріаль для строго научныхъ изследованій. Но, кромъ того, выпускъ этотъ, по наглядности заключающихся въ немъ изящно исполненныхъ рисунковъ, по доступности изложенія объяснительнаго къ нимъ текста, можеть служить чрезвычайно полезнымъ чтеніемъ для всякаго интересующагося вопросами о прошлыхъ отношеніяхъ Западнаго края къ Россіи. На важное историческое значение однихъ только «Старопечатныхъ памятниковъ съ 1525 по 1808 г.», помъщенныхъ въ настоящемъ выпускъ, можетъ указывать уже одно то обстоятельство, что въ Западной Руси

церковнославянское книгопечатание первоначально было далеко впереди Латинскаго и Польскаго: первая вышедшая въ Вильнъ Русская книга носить на себъ указаніе 1525 г.; первая Латинская книга появилась тамъ лишь въ 1586 г., а первая Польская въ 1593 году. Изъ находящихся туть же «Памятниковъ Западно-Русской письменности», съ XI въка по XVII-й, можно видъть ходъ развитія Западно-Русскаго письма. Затемъ значительная часть настоящаго выпуска наполнена воспроизведениемъ такого рода намятниковъ, которые говорять о господствъ въ краъ Русскаго языка въ разныхъ слояхъ общества: на этомъ языкъ пишется и актъ Собора, бывшаго въ Вильнъ въ 1509 г. (напечатанный въ объяснении къ рисунку 17-му въ цъломъ его видъ съ тъми же титлами, какъ и въ оригиналь, съ тогдашними прописными и строчными буквами и знаками препинанія); на томъ же языкъ составляется и «Кальвинскій Несвижскій катихизись» (рис. 18), удостовъряющій объ употребленіи Русскаго языка даже въ иновърческомъ богослужении; о болъе распространенномъ употребленіи Русскаго языка сравнительно съ Польскимъ въ средъ мъстнаго дворянства говоритъ приписка къ письму Василисы Ивановны Волосецкой-Мосальской (урожденной княжны Друцкой-Горской) (рис. 14) о томъ, чтобъ ей писали по-Русски *), такъ-какъ она не можетъ хорошо читать Польскаго письма, утратившаго уже въ то время четкій готическій характеръ. Наконедъ, цёлый рядъ раз-

^{*)} По-Русски тогда писали полууставомъ, подходящимъ къ печати и потому болъе удобнымъ для чтенія.

наго рода рисунковъ и объщененій къ нимъ говоритъ о руководящемъ вліянін Русскихъ людей въ діль виесенія первыхъ пачатковъ развитія въ Литовскую народность въ то многознаменательное для этого народа времи, когда опъ начиналь лишь выходить изъ первобытнаго своего состоянія и складывался въ опредвлепный государственный строй. Такъ, на рисункахъ 2 и 3-мъ можно видъть часть тъхъ Виленскихъ укръпленій, замковъ, великокняжескаго дворца, которые построены Гедимину руками Русских, приглашенных имг въ качествъ учителей для Литовцевъ. Оспованный Гедимпномъ же въ 1323 г., въ 89 верстахъ къ югу отъ Вильны, Лидскій замокъ, изображенный на рис. 5, воздвигнутъ руками плениыхъ Волыпянъ, подъ руководствомъ мастеровъ изъ Кісва; въ одной изъ башень этого замка устроена прав славная церковь, перенесенная впоследстви, въ 1533 г., во вновь поставлениую среди города Георгіевскую церковь. На рисункъ 4-мъ можно видъть развалины другой резиденцін Гедимина — «Трокъ», въ которыхъ существовало до семи православныхъ церквей, богато надъленныхъ отъ мъстнаго православнаго дворянства Въ 1523 г. въ гор. Вильнъ, населенномъ 100,000 жителей различныхъ народностей, какъ-то: Литовскою, Русскою, Польскою и частію Татарскою, замітно выдвигаются своимъ благоустройствомъ передъ глазами иностранца, синмавшаго видъ города, зданія, на которыхъ лежить, между прочимь, вліяніе Русской народности. Ипостранецъ этотъ-Георгій Браунъ, въ описаніи къ сиятому въ 1523 г. Францискомъ Гогенъ-Бергіемъ виду Вильпы, изображенному на рисункъ 1-мъ, указываетъ

именно, какъ на одно изъ красивъйшихъ городскихъ зданій, на «дворъ Русскихъ», на которомъ опи складывали свои товары, привезепные изъ Московіи. Въ текстъ къ 6-му рисунку — «Маломожейковской церкви» въ Лидскомъ убздв, помещень разсказъ, указывающій отчасти на то, что православіе пастолько глубоко пустило здёсь свои кории, что все вліяніе католическаго духовенства, вся могущественнъйшая въ то время власть помещиковъ и сила католическаго духовенства не могли истребить этихъ корпей. Въ этомъ разсказъ сообщается, что до одного изъ Лидскихъ помъщиковъ Казиміра Костровицкаго, человтка до крайности корыстолюбиваго, завладъвшаго уже разнымъ имуществомъ Маломожейковской церкви, дошелъ въ 1783 году слухъ о скрытыхъ въ этой церкви сокровищахъ. Подозрѣвая въ утайкѣ ихъ священника, онъ запыталъ до смерти его жену, пыталь затъмь самого священиика, отняль все его имущество, изгналь его изъ церкви и запретиль его принимать ближайшимъ родственникамъ. По, не смотря на все свое имущество, Костровицкій не вдругь осмілился поставить въ церкви органъ и пригласить мопаховъ кармедитовъ для проповеди Римскаго вероисповеданія; къ этому онъ приступиль только черезъ нѣсколько лѣтъ. Впослѣдствін, въроятно по настоянію кармелитовь, быль выстроень противъ православной церкви красивый Римскій костель. Но для окончательнаго удара православію и этого оказалось мало: костель оставался постоянно пусть, и мъстные крестьяне продолжали ходить въ свою разоренную церковь.

На много вопросовъ можеть отвъчать УІ-й вы-

пускъ «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперін» какъ своими изящно исполненными 18-ю рисунками, такъ и текстомъ, заключающимъ въ себъ объясненія къ шимъ, окончаніе исторіи гор. Вильны ") и весьма обстоятельно составленный перечень тъхъ матеріаловъ Западно-Русской старопечати, которые ждутъ своего воспроизведенія и количество которыхъ еще столь велико, что все изданное въ шести вышедшихъ до ныпъ выпускахъ «Памятниковъ» составляетъ лишь самую пезначительнъйшую часть этихъ матеріаловъ.

П. Н. Батюшковъ, на котораго, по Высочайшему повельнію, было возложено издапіе «Памятниковъ Русской старины въ Западпыхъ губерніяхъ Пмперіц», удостоился получить рескринтъ Е. В. Императора Германскаго, съ выраженіемъ милостиваго одобренія ученыхъ достоинствъ изданія. Такое же одобреніе было высказано въ полученныхъ издателемъ письмахъ отъкнязя Бисмарка и отъ многихъ государственныхъ и ученыхъ лицъ какъ Русскихъ, такъ и иностранныхъ.

"Голосъ", 7 января, № 7.

Надияхъ вышель щестой вынускъ «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперіц», издаваемыхъ, по Высочайшему повельнію, П. Н. Ба-

^{*)} Объясненія составлены членомъ Археографической Коммиссія П. А. Гильтебрандтомь, который занимался вообще разборомъ старопечатныхъ памятниковъ, а исторія Вильны пависана профессоромъ С.-Истербургскаго упиверситета В. Г. Васильевскимь.

тюшковымъ Шестой выпускъ состоить изъ большой кинги текста, въ четвертку, и хромолитографическаго альбома съ 18-ю рисунками, въ большой листъ. Текстъ и 9 рисунковъ исполнены здёсь, въ Петербургъ, въ типографіи и хромолитографіи г. Траншеля, а остальные 9 рисунковъ - въ Берлинъ, у Винкельмана и Лойлота. Намъ пріятно заявить, что Русская печать и хромолитографія ни въ чемъ не уступають заграничной: онъ спорятъ между собою въ совершенствъ и изяществъ исполненія. Не безъ искренняго сожальнія мы должны обратить вииманіе на заявленіе достоуважаемаго издателя, что шестому выпуску суждено быть послёднимъ. Намъ не хочется вёрить, чтобъ это монументальное изданіе, такъ прекрасно поставленное и поведенное П. Н. Батюшковымъ, только-что развившее свои ученыя и художественныя силы, вдругь прекратилось, вопреки громадному обилио матеріала, подлежащаго еще разработкъ и обпародованію. Мы не въримъ, чтобъ изданіе, служащею научною, историческою опорою для Русскаго начала въ Западномъ крав, могло прекратиться къ истинному прискорбію всего Русскаго образованнаго общества. Надняхъ мы представимъ подробный разборъ шестого выпуска «Памятниковъ».

«Голосъ», 15 января, № 15.

Изданіе, заглавіе котораго мы выписали, возинкло въ печальную и, вийстй съ тймъ, знаменательную эпо-ху, когда всныхнуло послиднее шляхетское возстаціе,

которое пробудило насъ отъ долговременнаго сна и апатического отношения къ нашимъ пскопи-Русскимъ окраипамъ. Вооруженный мятежъ Польскихъ помъщиковъ, поднятый ими вслёдствіе величайшей изъ реформъ нетолько въ Русской, по и вообще въ Европейской исторін посл'йдняго времени, реформы 19-го февраля 1861 г., быль подавлень. Но затёмь предстояла борьба съ Польскою идеею, вполит фальшивою, необоснованною па исторически-върпыхъ фактахъ, по, тъмъ неменъе, глубоко привившеюся къ Польскимъ и вообще заграничнымъ умамъ. Для такой борьбы потребовались средства научныя, историческія. На первое время эта потребность была съ успёхомъ удовлетворена археографическими коммиссіями, Кіевскою и Петербургскою. Но въ ихъ распоряжении, при ограниченности матеріальныхъ средствъ и другихъ работахъ, не было достаточныхъ сумиъ для болъе монументальнаго предпріятія, именно, чтобъ рядомъ съ текстомъ, рядомъ съ монографіями и изследованіями, издавался, для большей доказательности и ради учено-археологическихъ нуждъ, альбомъ, и, притомъ, такой, который, по изяществу, художественности и върности исполнения, могь бы снорить съ подобными же заграничными изданіями, могь бы служить важнымъ и необходимымъ матерьяломъ для Русской исторической науки и, наконецъ, могъ бы содъйствовать упрочению добраго имени и уважения какъ у насъ, такъ и заграницей, къ Русской наукъ и вообще къ Русскому государству. Осуществить такую прекрасную и высокую мысль взяло на себя министерство внутреннихъ дълъ. Ему принадлежитъ честь этого ночина. Еще при министерствъ статсъ-секретаря И.А.

Валуева было получено Высочайшее сонзволение на изданіе, которое тогда же было поручено П. Н. Батюшкову. Едва ли можно было сделать лучшій и удачнъйшій выборъ. Принадлежа къ особенно уважаемой въ Русской литературъ и въ Русскомъ обществъ фамилін, П. Н. Батюшковъ съ энергіей взялся за дёло и успъль по настоящее время издать щесть выпусковь, доставившихъ здёсь и заграницей почетную извёстность министерству. Успъху этого предпріятія не мало содъйствовало знаніе П. Н. Батюшковымъ Западно-Русскаго края, съ которымъ опъ ознакомился еще въ нятидесятыхъ годахъ, сперва въ качествъ помощника попечителя (при Бибиковъ) Виленскаго учебнаго округа, потомъ — попечителя. Особенно роскошны и многосодержательны выпуски пятый и шестой, обезпеченные въ средствахъ изданія просвъщеннымъ и сочувственнымъ вниманіемъ генераль-адъютанта А. Е. Тимашева къ почтепному предпріятію министерства. Въ длинпомъ ряду многораздичныхъ отзывовъ, полученныхъ издателемъ, обращаютъ на себя особенное внимание рескринтъ его величества императора Германскаго на имя П. Н. Батюшкова и письмо къ нему же князя Бисмарка. Императоръ Вильгельмъ прямо заявляеть:

«Das Werk hat Mir vieles Interesse abgewonnen und gilt Mir als ein wohlgelungener Beweis von dem liebevollen Verständniss, mit welchem auch in Russland die architektonischen, kunstgewerblichen und künstlerichen Arbeiten der vaterlandischen Vergangenheit je länger desto mehr gewürdigt werden».

Киязь Бисмаркъ замфчаетъ:

«C'est un ouvrage dont la valeur scientisique est dig-

nement relevée par le mërite des illustrations artistiques qui en font l'ornement».

Не менъе сочувственные отзывы получены издателемъ отъ государственныхъ лицъ и ученыхъ, Русскихъ и иностранныхъ, съ выраженіемъ полнаго одобренія и желанія видъть этотъ трудъ продолжающимся.

Казалось бы, всё обстоятельства для продолженія изданія сложились весьма счастливо: изданіе виолиё отвёчаеть цёли, ведется съ большимь умёньемь, вниманіе къ нему растеть, оно служить весьма важною научною, историческою опорою для Русскаго начала въ Западпомъ краё, отовсюду слышны одобрительные и сочувственные отзывы... И вдругь, въ ту минуту, когда оставалось только желать учащенія выхода выпусковъ и расширенія средствъ изданія, мы читаемъ, въ предисловіи къ шестому выпуску, слёдующее печальное извёстіе:

« Шестыма выпускома оканчивается изданіе « Памятникова»; но издатель, которому Высочайшею волею ввёрено веденіе этого дёла, считаета своею правственного обязанностью заявить, что, не взирая на
всё его старанія, ему не удалось придать общей законченности труду: нёкоторые отдёлы, касающіеся
древне-православной церковной утвари и археологіи,
мёстной старонечати, налеографіи, только-что начаты,
и въбогатствё и обширности ихъ можно убёдиться изъ
приложеннаго къ тексту каталога; многія православныя
историческія святыни другихъ Западно-Русскихъ, кромё
Вильны, городовъ совсёмъ не могли быть вмёщены, за
пеимёніемъ мёста и въ ожидапін очереди. Поэтому, пришлось ограничиться тёмъ, чтобъ представить хотя

главивнийе моменты въ развити того или другого искусства-типографскаго, палеографическаго и проч., а также и церковной утвари, оставляя въ сторонъ подробности, частности, неръдко крайне любонытныя. Но и это могло бы имъть успъхъ только при успленін средствъ, которыя увеличили бы размірь выпуска до 60-70 рисунковъ и до трехъ-четырехъ томовъ текста: средства же изданія остались тъ же, что и для первыхъ пяти выпусковъ. Отказаться отъ памятниковъ палеографіи и старопечатной Западпо-Русской литературы, пройти мимо пихъ-было невозможно: вводя эти два отдёла, издатель имёль въ виду оказать услугу и Русской наукъ, доселъ неимъющей послъдовательно собранныхъ и изданныхъ матеріаловъ по налеографін и Западно-Русской старопечати, тамъ болье, что эта последняя резко отличается отъ Великорусской, Московской, какъ своею исторіей, такъ и содержаніемъ. Въ то время, какъ въ Московской мы видимъ, въ большинствъ случаевъ, почти одни только исалтири, апостолы, молитвословы и т. н., въ Западно-Русской, рядомъ съ такими же изданіями, развивалась и кръпла полемико-историческая литература, вызваниая пеобходимостью и особо-сложившимися судьбами. Такое богатое и драгоцънное содержание, и, притомъ, только одного отдёла «Памятниковъ Русской Старины», не могло быть опущено и, въ то же время, не могло вибститься въ одинъ выпускъ, даже въ главибишихъ своихъ моментахъ. Вото почему — выходящий пынь шестой выпуска составляеть естественное и закониче продолжение предшествующиго, хотя ему суждено быть и послыдними»...

Мы убъщены, что Русское образованное общество прочтеть эти строки не безъ чувства искреппяго сожалбиія. Мотивы прекращенія изданія не указапы. Какъ видно изъ вышеприведенныхъ строкъ, издатель стойтъ не на сторонъ этого прекращенія; напротивъ, опъ, въ предисловін и на многихъ страницахъ текста, доказываеть весьма убъдительно необходимость продолженія двла и приводить цвлую массу матеріаловь и намятпиковъ, настоятельно требующихъ скоръйшаго обнародованія. Едипственною, сколько-нибудь возможною догадкою о причинъ прекращенія изданія, пожалуй, можеть быть значительность издержекь, отсутствіе средствь у министерства. Но это изданіе, какъ равно и прочіе ученые труды разныхъ обществъ, коммиссій и даже частныхъ лицъ, не могутъ скоро и внолив окупаться. Сверхъ того, наши правительственныя учрежденія, (коммиссін и общества почти совсёмь не объявляють о своихъ изданіяхъ, не заботятся о сбыть, назначають цвну довольно высокую, приходящуюся не по карману нашему ученому, неимущему люду. Такъ было и съ первыми четырымя выпусками «Памятинковъ», когда цёна имъ была назначена непомърно высокая. Начиная же съ пятаго, цвна попижена до 5 р., и продажа выпусковъ, сколько намъ извъстно, пошла довольно хорошо. Вообще говоря, въ дёлё ученыхъ изданій и расходовъ на подобныя предпріятія едва ли возможна коммерческая точка зрвнія: правственные результаты такихъ предпріятій не подлежать ариометическимь исчисленіямь.

Роскошный альбомъ изъ 18-ти рисупковъ, составляющій шестой выпускъ, исполненъ па-половину въ Берлинв, у Випкельмана и Лойлота, на ноловину здъсь,

въ Петербургъ, въ извъстной хромолитографіи и типографіи г. Траншеля. Въ составъ альбома входять: видъ города Вильны до 1523 года; развалины дворца и замка великихъ князей Литовскихъ въ Вильнъ; Замковая Гора тамъ же; развалины Трокскаго замка; Лидскій замокъ; слъды церкви въ Вильнъ временъ Ольгерда; Маломожейковская церковь начала XV-го въка въ Лидскомъ уъздъ. Церковной утвари посвящены иять рисунковъ, рукописнымъ намятникамъ и надгробнымъ илитамъ—четыре, Западно-Русской старонечати—три. Издатель совершенно справедливо замъчаетъ въ предисловіи:

«Альбомъ шестого выпуска представляетъ немалое число данныхъ, необходимыхъ для изученія Западно-Русской палеографіи, начипая съ XI-го въка и кончая XVII: отсюда видно, какъ развивалось и кръило Занадно-Русское письмо, сперва уставное, затъмъ полууставное и, наконецъ, скоронисное, кромъ того, письмо узорочное, заключающееся въ вязи, заставкахъ, заглавныхъ буквахъ и другихъ рукописныхъ украшеніяхъ. То же самое должно сказать и о старонечатныхъ намятникахъ съ 1525 года и до 1808, занимающихъ въ альбомъ цёлыхъ три листа. На сорокъ лътъ раньше Москвы началось церковнославянское кингопечатаніе въ Западной Руси, далеко опередившее мъстныя Латинскія и Польскія «друкарии», сперва роскошно и широко развившееся и окончательно заглохшее только въ началь текущаго стольтія. Этимъ даннымъ нельзя отказать ни въ ихъ мпогозначительности, ни въ ихъ назидательности для насъ, поздибйшихъ потомковъ и свидътелей, поклонниковъ мирнаго возстановленія Рус-

скаго начала на западной окраинъ Россіи. Съ этой стороны особенно назидательно употребление Русскаго изыка въ пловърномъ богослуженін и кпигахъ, чему неопровержимымъ доказательствомъ служитъ Кальвинскій «Несвижскій Катихизись», съ многознаменательнымъ предполовіемъ издателей; о томъ же самомъ, но только въ Римско-католическомъ богослужении, свидътельствуетъ очевидецъ и современникъ, извъстный Польскій хронисть Мартынь Більскій. Внимательный читатель, конечно, замётить, что издатель, приводя данныя для изученія Западпо-Русской палеографін, паблюдаль также, чтобъ эти отрывки, нетолько по вившней формъ, но и по содержанію, говорили Русскому уму и чувству; такъ, это видно изъ «Несвижскаго Катихизиса», «Статута», подлинныхъ Русскихъ подписей разныхъ Западно-Русскихъ бояръ и магнатовъ, измънившихъ впослъдствін Русскому языку, въръ и народности».

Текстъ шестого выпуска распадается на двѣ половины: первая состоитъ изъ окончанія «Очерка исторіи города Вильны», профессора здѣшняго университета В. Г. Васильевскаго; вторая, заключающая въ себѣ монографическія объясненія къ рисункамъ и другія статьи и приложенія, написана П. А. Гильтебрандтомъ, членомъ здѣшней археографической коммиссіи. Оконченный нынѣ трудъ г. Васильевскаго составляетъ полезное пріобрѣтеніе для нашей исторической литературы. Считавшіеся до сего времени единственными пособіями, для знакомства съ исторією Вильны, труды Балинскаго и Крашевскаго, отходятъ теперь на задній илапъ, вопервыхъ, по времени ихъ выхода, когда они

не могли еще воспользоваться многими, уже поздиже обнародованными источниками, и вовторыхъ, но отсутствію безпристрастія и крайне односторониему Польско-католическому взгляду. Г. Васильевскій избъжаль односторонности по отношенію къ исторіи протестантизма и католицизма въ Вильив и отвелъ въ своемъ почтенномъ трудъ не послъднее мъсто этимъ элементамъ, насколько это было нужно и соотвътствовало размърамъ сочиненія. Предлагая превосходную критику помянутыхъ двухъ Польскихъ писателей, сочинение г. Васплыевскаго содержить въ себъ много новаго матеріада, повыхъ фактовъ и отношеній, о которыхъ ни у Балинскаго, ни у Крашевскаго не упомянуто, и которые, конечно, касаются исторіи «православной» Вильны, ея «Русскаго» населенія. Авторъ исключительно пользовался источниками первоначальными, т. е. документами и актами, которые были обнародованы различными коммиссіями и учрежденіями, а также и рукоппсями. Судя по пъкоторымъ весьма важнымъ выпискамъ изъ книгъ Виленскаго гродскаго суда, сльдуеть пожальть, что Виленская археографическая коммиссія, только на дняхъ, съ выходомъ VII-го тома своихъ трудовъ, обратила, наконецъ, внимание на Виленскія гродскія и другія судебныя кинги и предполагаетъ посвятить имъ следующій томъ своего изданія. Ужь если разъ была принята коммиссіей архивно-капцелярская система изданія актовъ — по судамъ, то слідовало бы пачать съ главнаго центра бывшаго Литовскаго княжества и отъ него идти по радіусамъ, выбирая главивишіе. Упоминаемь объ этомь, такъ какъ восполненіе пробъловь въ «Очеркъ исторіи города Вильны» было не во власти автора. Такимъ образомъ, ту пользу и то содъйствіе, которыхъ могъ ожидать авторъ «Очерка исторіи города Вильны» отъ издательской дъятельности Виленской коммиссіи, онъ не получиль. Зато «Археографическій Сборинкъ», основанный И. П. Кориндовымъ и продолженный И. Н. Батюшковымъ (при нихъ вышло девить томовъ; теперь, говорятъ, вышель десятый томь) доставиль г. Васильевскому немало матеріала: ссылки на это изданіе, встръчающіяся почти на каждой страницъ, лучше всего свидътельствують о научной важности предпринятаго учебнымъ округомъ «Археографическаго Сборника» и необходимости его продолженія. Также не пройдены мимо г. Васильевскимъ весьма важныя старопечатныя книги изь области тогдашией полемической литературы «Scriptores rerum prussicarum», Тейнера; «Codex diplomaticus Lithuaniae, Cod. d. prussicus», Бунге, Дзялынскаго и пр.

Мы не безъ намъренія остановились нъсколько подробите на источникахъ: мы желали показать, съ какою добросовъстностью отнесся почтенный авторъ къ предмету своего труда. Въ нятомъ выпускъ «Памятниковъ», авторъ далъ нять главъ, начавъ съ Гедимина и доведя до Виленскаго пожара 1610 года. Въ вышедшемъ тенерь шестомъ выпускъ номъщено окончаніе, доведенное до послъдняго раздъла и окончательнаго присоединенія Литвы къ Польшъ. Мы убъждены, что превосходныя характеристики Смотрицкаго, Рутскаго, киязя Мышецкаго, казненнаго въ Вильнъ, и другихъ лицъ и событій будутъ прочтены съ живымъ интересомъ.

Вторая половина текста принадлежить П. А. Гиль-

тебрандту. Объясняя и описывая памятники Западпо-Русской старины, г. Гильтебрандть сообщаеть немало
данныхь для исторіи мѣстной археологіи, археографіи,
картографіи и старонечати, какъ Польской, такъ преимущественно Западно-Русской. Отпосительно ЗападноРусской имъ приведены многія новыя данныя, соображенія п догадки. Въ концѣ выпуска имъ собраны и указаны богатые матеріалы для продолженія изданія «Памятниковъ». Мы вправѣ надѣяться, что г. Гильтебрандть, уже извѣстный своими трудами и работами
въ этой области, дастъ намъ современемъ полную и
подробную исторію Западно-Русской старопечати, представляющую, судя по приводимымъ имъ отрывкамъ,
весьма много интереснаго и новаго.

"С.-Петербургскія Вѣдомости", 25 января, № 25.

«Памятники Русской старины въ Западиыхъ губерніяхъ пиперіи»—безъ сомивнія, одно изъ замвчательньй шихъ Русскихъ археологическихъ изданій. Предпринятое съ просвіщенно-патріотическою цілью, оно ведется внолні сообразно съ научными требованіями, а но художественному вынолненію можетъ считаться наравні съ лучшими Французскими и Англійскими изданіями въ этомъ роді. Шестой выпускъ этого драгоційнию сборника можно считать вінцомъ благородныхъ усилій какъ многоуважаемаго издателя, такъ и его почтенныхъ сотрудниковъ. Содержаніе его очень разнообразно, въ него входять: во-первыхъ — изображенія ийсколькихъ намятниковъ церковнаго и граж-

данскаго зодчества-развалниъ дворца и замка великихъ князей Литовскихъ въ Вильив, развалинъ замка въ Трокахъ; замка въ Лидъ, церкви временъ Ольгерда въ Вильив и Маломожейковской церкви, начала ХУ въка, въ Лидскомъ убздъ (Виленской губериін); во-вторыхъ — изображенія перковной утвари, хранящейся въ Инкольскомъ соборъ и Свято-Духовскомъ мона ырв въ городв Вильнв; въ-третьихъ — снимки съ рукописныхъ памятниковъ, найденныхъ въ Свверо-Западномъ крав, въ томъ числв съ Туровскаго Евангелія XI въка, съ Мстижскаго Евангелія XIV въка и пъкоторыхъ другихъ, и изображение каменной падгробной плиты XVI въка съ Русскою надписью и замъчательными скульитурными изображеніями, и, наконецъ, въ-четвертыхъ-матеріалы для Западно-Русской старопечати, заключающие въ себъ рядъ сиимковъ съ церковно - Славянскихъ и Русскихъ печатпыхъ изданій XVI и начала XVII вѣковъ.

Такимъ образомъ, шестой вынускъ «Памятниковъ» не ограничивается одною стариною монументальною—въ тъсномъ смыслъ этого слова, но обнимаетъ собою разныя проявленія средневъковой культуры на Западно-Русской почвъ, и въ немногихъ образцахъ даетъ о ней отчетливое понятіе; своеобразность этой культуры, сравнительно съ Южно-Русскою и Великорусскою, а также ея поступательное движеніе впередъ до-тъхъноръ, пока не сломиль ея элементъ Латино-Польскій, выясняются этимъ издапіемъ, какъ неподлежащія сомивнію и заслуживающія полиъйшаго изученія. Особенно пріятно видъть въ шестомъ выпускъ изображеніе итсколькихъ намятниковъ стариннаго Западно-Рус-

скаго искусства палеографическаго и типографическаго: до сихъ поръ въ Русской литературъ не было послёдовательно собранныхъ образцовъ того и другого, между тёмъ какъ въ Западномъ край сохранились замжчательнъйщіе и по инсьму, и по печати намятники, и какъ даже типографское искусство, хотя и развивалось тамъ уже въ виду горячей борьбы Западно-Русскаго православія съ латинствомъ и полонизмомъ, однако, оставило по себъ образцы столь же цънные по техническому исполнению, сколько и по своему религіозно-полемическому и историческому содержанію. Замътимъ при этомъ, что, по сознанію самого издателя, пъкоторые отдълы памятниковъ только что начаты, и что ему пришлось ограничиться тъмъ, чтобъ представить хотя бы главнъйшіе мотивы въ развитін того или другаго искусства, оставляя въ сторонъ подробности, частности, не ръдко крайне любонытныя. «Но и это», прибавляеть издатель, «могло бы имъть успъхъ только при усиленіи средствъ, которыя увеличили бы размёрь выпуска до 60 — 70 рисунковъ и до трехъ, четырехъ томовъ текста; средства же изданія остались ті же, что и для первыхъ пяти выпусковъ».

Къ 18-ти рисункамъ in-folio, предварительное иснолиение которыхъ съ фотографическихъ снимковъ или—въ отношении памятниковъ старонечати—съ нечатныхъ экземпляровъ—принадлежало академику Трутневу и художникамъ Грязнову, Чемоданову, Кудрявцеву и Алмазову и которые превосходно хромолитографированы въ Берлинъ—у Винкельмана и Лойлота и въ С.-Петербургъ—у г. Траншеля (причемъ Петербургскія работы положительно тоньше и изящиже Берлинскихъ), присоединенъ томъ въ 200 слишкомъ страницъ въ 4-ку, содержащій въ себъ тексть къ VI выпуску «Памятниковъ». Въ томъ этомъ помъщены три окончательныя главы «Очерка исторіи гор. Вильны», профессора С.-Петербургскаго университета В. Г. Васильевскаго, и «Объясненія къ рисункамъ» П. А. Гильтебрандта. Очеркъ г. Васплыевскаго, начатый въ приложении къ У-му выпуску, составляетъ историческій этюдь, въ которомъ авторь обильно и искусно, но всегда критически пользуется какъ повыми историческими документами, изданными въ последнія десять льть въ Вильив, такъ и извъстіями Польскихъ писателей и притомъ излагаетъ событія живо и занимательно. «Объясненія къ рисункамь», составленныя г. Гильтебрандтомъ, полны любонытныхъ археологическихъ, палсографическихъ и библіографическихъ данныхъ, и при нолномъ почти отсутствій у насъ трудовъ по впутренней исторіи Западпой Россіи, служать хорошимъ пособіемъ для уразумёнія главныхъ явленій этой исторіи.

"С.-Петербургскія Вѣдомости", 27 января, № 27.

По поводу помѣщенпаго пами недавно разбора «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ» намъ сообщають слѣдующую замѣтку:

«При той энергіи, съ которой ведено было до сихъ поръ изданіе «Памятниковъ», при томъ умѣньи найти искусныхъ помощниковъ, которое отличаетъ главнаго руководителя этого изданія, наконецъ, при несомивниой и высокой научной цвиности этого прекраснаго сборпика, особенно прискорбно прочесть въ предисловін къ VI выпуску «Памятниковъ», что опъ хотя и не даетъ общей законченности труду, но долженъ, быть послюдними... Позволяемъ себъ, ради интересовъ Русской науки, Русскаго образованія и Русской народности, высказать надежду, что такое заявленіе не есть окончательное, и что Русское общество еще увидитъ, въ близкомъ будущемъ, продолженіе предпріятія, которому его главный двигатель П. Н. Батюшковъ, съумъль придать столь высокое достоинство».

«Современныя Извъстія», 2 марта, № 61.

Мы въ долгу передъ серіознымъ изданіемъ, справедливо ожидающимъ достойной оцбики; въ долгу и передъ публикой, что не познакомили ее съ этимъ изданіемъ. Шестой выпускъ Памятниково старины вг Запидных Русскихг губерніяхг вышель и продается уже. Это есть действительно намятникъ и притомъ въ тройномъ значенін, библіографическомъ, ученомъ и политическомъ. Роскошь бумаги и печати, превосходно исполненные снимки, вмёстё съ дешевизною (5. руб. за 206 стр. in 4°, съ 18 синмками въ листъ) даютъ памятникамъ право назваться библіографическою замвчательностью. Тексть (конець Исторіи Вильны, объясненія къ снимкамъ и онытъ Западно-Русской библіографіи), не говоря уже о драгоцънности самыхъ спимковъ, даетъ книгъ солидное ученое значепіе. Но съ тімь вмість она исполнена и политическаго интереса. Исторія Западнаго края, и при томъ не сочиненная, а просто возстановленная въ видъ со-

постановленія ея историческихъ намятниковъ, уцъдъвшихъ въ зодчествъ, живописи, печати, въ актахъ, это есть орудіе въ полному сліянію окраинъ съ внутреннею Россією, гораздо сильнійшее, чімь сотин тысячъ штыковъ и всевозможныя административныя мфры. Основаніе національности есть самосознаніе національное. Это сознаніе требуеть освіженія тамъ, гді рядъ въковъ рядомъ религіозныхъ гоненій, политическихъ обмановъ и соціальныхъ гистовъ испариль, можетъ быть, у цёлой половины населенія память: кто оно? Оно-Литовское. По что она, Литва? Давно-ли мы, сами даже русскіе (едва-ли 50 лётъ прошле) открыли глаза, что край Западный еще не край Польскій. Исторія самого Карамзина въ этомъ смысль гръшила важнымъ недостаткомъ; сквозь государство онъ не усматривалъ парода, и учась по Карамзину, приходилось соглашаться въ названін Забраный прай, данномъ ему. Полякамиря декова

Настоящее издание ссть роскошное: оно останется въ рукахъ у административныхъ лицъ, у спеціалистовъ исторіи и археологіи и у пемногихъ изъ простыхъ читателей. Несправедливо было бы заключить изъ того, что и кругъ вліянія, оказываемаго такими книгами, ограниченъ. Акты Юго-Западнаго края точно также были и остаются достояніємъ спеціалистовъ: но содержаніе ихъ какъ напримъръ, генеалогіи Польскихъ родовъ, имъло свои громадныя послъдствія. Польская партія встръчала ихъ негодованіемъ: пыталась осноривать, но оспоривать было невозможно; оставалось только лгать, и мы знасмъ, что этимъ оружіемъ обильно пользовались, начиная съ теорій Духинскаго, ко-

торыя, за безсиліемъ отрицать Русскую національность Западнаго края, ръшились повернуть иначе и оспоривать Русскую національность Великоруссовъ: «Западно-Руссы дъйствительно Русскіе, а не Поляки, это такъ, и край ихъ есть Русскій, а не Польскій; по вашь край есть край Московскій, а не Русскій, и вы не Русскіе, а Финно-Татары». Вотъ поворотъ, къ ко торому неизбъжно пришла политическая полемика въ своемъ этнографическомъ споръ, и смъшно было бы отрицать, что этому, слишкомъ неблагодарному положенію Польской партін въ значительной степени содъйствовали изданія, подобныя разсматриваемому. Необходимы прежде матеріалы; они должны быть собраны, разработаны и обработаны: популяризація придеть послъ и придетъ песомиъпно; сознание Русской паціональности не замедлить тъмъ шире разливаться и тъмъ глубже укореняться.

Пишемъ эти строки, между прочимъ, подъ вліннісмъ сожальнія о томъ, что, по словамъ предисловія Памятниковъ настоящій шестой выпускъ есть посльдній. Предисловіс прибавляеть, что еще многое предстояло бы къ изданію, памятники далеко не исчерпаны. Охотно въримъ. Дъйствительно, взять хотя исторію Западно-Русской печати, еп приподиятъ линь одинъ уголъ. А исторія ея замьчательна вдвойнь. Западный край, и Вильна въ частности, это родина Славянской печати (если не считать печати Венеціанской, которая имьетъ свое значеніе для своей, другой полосы Славянскаго міра). Пошла ли отъ неи паша Московская печать, пензвъстно; по Московская печать непосредственно продолжалась въ Вильнь и Львовь; туда

убъжали наши печатники и туда перенесли они свои станки и шрифтъ. Самое содержание Западно-Русской печати не осталось безъ вліянія на умственное развитіе восточной полосы; оригинальнымъ образомъ связалось съ этою печатью какъ научное просвъщение Великоруссовъ, такъ вмъстъ и религіозное явленіе старообрядчества. Всв наши первоучители и всв јерархи XVIII стольтія вышли изъ Западно-Русскихъ школь. Кинга о Въръ, большой и малый Катихизись (всъ три Западно-Русскаго происхожденія) служать фундаментомъ старообрядчеству и доселъ. Затъмъ, Супрасльская, Львовская, Виленская типографіи служили воспроизводительницами какъ старопечатныхъ, чтимыхъ раскольниками, книгъ, такъ и собственныхъ твореній старообрядчества (въ родъ Исторіи о страдальцахг Соловецких в Винограда Россійскаго). Въ какой наглядности предстала бы непрекращавшаяся связь двухъ краёвъ, когда бы всъ относящіеся сюда памятники были сведены и разработаны!

Словомъ, мы полагаемъ, что государственные и національные интересы высшей важности требовали бы, чтобы на изданія Западно-Русскихъ памятниковъ (включая сюда безразлично и Юго-и Сѣверо-Западный край) ассигнованъ былъ постоянный фондъ изъ государственнаго бюджета, подобно тому, какъ назначаются постоянныя средства для изданій Петербургской археографической коммиссія. Всякая издержка, произведенная въ этомъ направленіи, вознаградится сторицею учеными и что еще важнѣе—политическими плодами.

Въ частности, о настоящемъ шестомъ выпускъ не

станемъ давать подробнаго разбора: это завленло бы далеко. Снимки (зданій и рукописей) исполнены, какъ мы сказали уже, превосходно. Текстъ читается съ большимъ интересомъ. Въ исторіи Вильны есть мъста, псполненныя даже драмматизма. Для приміра укажемъ эпизодъ о воеводъ Виленскомъ князъ Данилъ Мышецкомъ, и-простодутный разсказъ Лидскаго помъщика о носъщении его дома Нетромъ Великимъ. Князь Данило Мышецкій, это-фигура аптичная, сказали бы мы, если-бъ не боялись оскорбить Русскаго достоинства, стави ему въ образецъ Римскія или Греческія доблести. Но краткая исторія его сиденья въ Вильне, его геройское самоотвержение, его смерть, напоминающая извъстный образъ Тараса Бульбы, п наконецъ его скромное завъщание, писанное за часъ до смерти, достойны Тацита и Өукидида. Людей такого закала пътъ уже! Только отъ древности доходять до насъ такіе образы. Разсказъ Лидскаго помъщика въ другомъ родъ, -другомъ жапръ, точнъе сказать. Если Данило Мышецкій просится въ геропческую поэму, историческую картину, то Лидскій ном'єщикъ годится для историческаго романа въ родъ Айвенго, для картины жапроровой: до того въ этомъ маленькомъ разсказв вылегають типическія черты и Руси Петровской, и Польской шляхты тъхъ временъ! Нельзя не пожелать, вмъстъ съ продолжениемъ вынусковъ «Памятниковъ западно-русской старины», пемедленной популяризаціи наиболже яркихъ отрывковъ изъ исторіи Вильны, въ родъ вышеупомянутыхъ. Въ видъ дешевыхъ кинжекъ, такіе разсказы подбиствують воспитательно на пародъ Западнаговкрая поли для пр. горы политовно

Въ заключение передадимъ слухъ, что Общество Любителей Россійской Словесности, въ выражение своего уважения къ изданію Памятниковъ Русской старини въ Западнихъ губерніяхъ, возводитъ П. Н. Батюшкова, подъ руководствомъ котораго выходило это изданіе, въ свои почетные члены. Находимъ это вполнь справедливымъ.

«Руссная Старина», 1 февраля, № 2.

Предъ нами только-что вышедшая книга: «Памятпики Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ имперін, издаваемые по Высочайшему повельнію П. П. Батюшковымъ, выпускъ шестой: текстъ къ 18 рисункамъ» (Спб. 1874 г., въ б. четвертку въ 2 столбца 200 стр.) и при этой книгъ роскошный, въ большой листь, альбомъ изъ восемпадцати хромолитографическихъ рисунковъ; въ этотъ альбомъ вошли виды: развалинъ замка князей Литовскихъ и Замковой горы въ Вильпъ, развалинъ Трокскаго замка, Лидскій замокъ и Виленская церковь времень Ольгерда, Маломожейковская церковь начала XV въка въ Лидскомъ увздъ, рисупки надгробныхъ плитъ, церковной утвари, руконисныхъ памятниковъ, матеріаловъ для Западно-Русской старопечати. Объясненія къ этимъ рисункамъ составлены Членомъ Архсографической Коммиссіи И. А. Гильтебрандтомъ, знатокомъ исторіи и древностей Западной Россіп. Кром'й того, въ этомъ выпуско помощено окончапіе большой статьи профессора В. Г. Васильевскаго «Очеркъ исторіи города Вильны» (отъ 1610 по 1795

годъ). Въ приложении номъщенъ любопытный перечень произведений Западно-Русской старопечати и указатель. Изданіе текста и въ особенности альбома роскошно и изящно. Цъна (пять рублей) баснословно дешева.

Въ виду драгоцъпнаго подарка, который получаетъ Русское общество въ вышедшемъ изданіи и важности его для исторіи и археологіи Западной Руси, считаемъ не лишнимъ подълиться пъкоторыми свъдъпіями изъ псторіи церковно-строительнаго дъла въ Западной Россіи, а съ тъмъ вмъстъ и съ обстоятельствами, вызвавшими изданіе этихъ памятниковъ. Свъдъція эти мы отчасти заимствуемъ изъ замътокъ, полученныхъ отъ покойнаго В. Р., живо интересовавшагося всъмъ, что относится до Западной окраины нашего отечества.

Послъ Польскаго мятежа 1831 г., императоръ Николай Павловичь, провздомь, въ 1832 году, по Волын-. ской губериін, быль поражень бідностью и разрушеннымъ видомъ православныхъ церквей въ имфиінхъ помъщичьихъ, и тогда же приказалъ министру внутреннихъ дёль принять мёры къ поддержанію бёдствующихъ храмовъ и къ постройкъ повыхъ въ тъхъ особенно селеніяхъ, гдв находятся благоустроенные костёлы. Вследствіе этого пом'вщики были обязаны подписками исправить на собственный ихъ счетъ церкви, и о ходъ этого дъла министерство доводило до свъдънія Государя. Все это, однако, на практикъ расплодило лишь переписку министерства до колосальныхъ размъровъ, а въ сущности не привело пи къ какому полезному практическому результату: номъщики, -- Поляки и католики, -- какъ и надо было ожидать, постоянно и упорно противодъйствовали устройству православныхъ церквей и дёлали это отчасти по религіозному и политическому фанатизму, а отчасти по весьма естественному нежеланію употреблять собственныя денежным средства на такія церкви, которыя имъ чужды по исповёданію. По возсоединеніи, въ 1839 году, уніятовъ, натронатство, коимъ пользовались поміщики-католики въ церквахъ уніятскихъ, было упразднено, а съ німъ прекратилась прежняя, хотя и незначительная, помощь, которую поміщики оказывали уніятамъ. Съ этого времсни православныя церкви, съ бёдными прихожанами, состоявщими изъ сплошного крестьянскаго, крёпостного люда, все болёе и болёе разрушались. Ни центральная власть, ин синодъ, а тёмъ менёе містное спархіальное начальство, не оказывали имъ ни-какой поддержки со времени возсоединенія.

Такъ шло до 1857 года, несмотря на весьма энергическія представленія бывшаго Кіевскаго генеральгубернатора кн. Васильчикова, который, говоря о небрежности помъщиковъ-ниовърцовъ въ устройствъ православныхъ церквей и безполезности дълаемыхъ увъщаній и побужденій, предлагаль отнести устройство церквей къ имфніямъ, а не къ владбльцамъ. Съ этою цълью онъ предлагаль образовать спеціальный церковно-строительный капиталь путемь взиманія особаго поземельнаго сбора. Въ томъ же, 1857 году, одинъ изь губернаторовъ (Витебскій, Колокольцовъ) подаль высшей власти докладиую записку, въ которой самыми мрачными красками описаль положение православныхъ церквей и бытъ духовенства и прихожапъвъ своей губернін. Въ этой запискъ онъ коснулся причинь упадка, изъ коихъ главная, по его мивнію, была непримиримая непависть помѣщиковъ и особенно ихъ женъ, нафанатизированныхъ ксендзами и католическими монахами противъ православія. Пропаганда явно и особенно тайно была паправлена къ обращенію въ латпиство бывшихъ упіятовъ, еще неокрѣпшихъ въ православін.

Записка Колокольцова, замѣчательная по изложенію и ярко очерченнымъ въ пей фактамъ, вызвала впимательный перссмотръ дѣлъ, производившихся въ министерствъ о церквахъ въ западной Россіп.

Изъ разсмотржнія джла, которое было разбросано по разнымъ департаментамъ министерства, оказалось, что весьма мпогія церкви въ девяти Западныхъ губерніяхъ были закрыты по совершенной ихъ встхости, что во многихъ не имълось утвари и кпигъ, что въ большинствъ возсоединенныхъ церквей богослужебныя книги были упіятскія; что всявдствіе этого педостатка; а также и по совершенной встхости храмовъ, служба не производилась впродолжение 15-ти и болже лътъ, а прихожане посвщали костёлы. Почти повсемветно помъщики и арендаторы имъній оказывали сопротивленіе къ обновлению и поддержит храмовъ; противодъйствие это было явное: помбицики давали исправникамъ подниски следующаго, напримерь, содержанія: «обязуюсь окрасить поль чрезъ 10 лётъ», или: «починю церковь (писано въ 1853 г.) черезъ 4 года, начиная съ 1869 года, или: «устрою церковь чрезъ 25 лютъ», и т. п. При подобномъ ходъ дъла предвидълось весьма скорое обращение обитателей края въ католицизмъ, другими словами, окончательное ополячение края, издревле Русскаго. Предвидълось, что все, что съ такими усилінми и политическимъ тактомъ было сдёлапо Екатериною II и Николаемъ I къ поддержанію православія въ краї, пеминуемо будетъ упичтожено,—и это почти пакапуліть шляхетско-ксепдзовской смуты 1863 года.

О дъйствительномъ состоянии церквей въ Западныхъ епархіяхъ была составлена, по порученію министра Ланскаго, П. Н. Батюшковымъ *) особая записка п къ ней присоединена другая о Польской религіозной пропагандъ. Въ этихъ запискахъ были указаны мъры къ дъйствительному исправленію дъла. Первымъ условіемъ усивха было немедленное отстранение помъщиковъ-католиковъ отъ всякаго участія и вившательства въ двло постройки церквей въ ихъ имъніяхъ. Затъмъ испрашивалась надлежащая сумма на новыя церкви и на переустройство и поддержку встхихъ, и накопецъ, преддагалось ознакомить общество съ положеніемъ церквей, духовенства и прихожань, чтобы вызвать общественное сочувствіе и благотворительность, такъ какъ, по мижнію составителя записки, одиж правительственныя средства и распоряженія, безъ содъйствія общества, педостаточны для успъха дъла.

Записка была доведена до Высочайшаго свъдънія гр. Ланскимъ и, вслъдъ затъмъ, министерство приступило къ дъйствительному устройству храмовъ въ Западной Россіи, на которое изъ государственнаго казначейства, начиная съ 1860 года, отпускается, ежегодно, до полумиліона рублей. Августъйшіе члены Императорскаго дома и Русское общество, — особенно столич-

^{*)} Бывіній въ копців пя індесятых в годовъ вице-директоромъ департамента духованкъ дівль иностранных исповізданій. Ред;

нос, — обезпечивали пожертвованіями церковной утвари, богослужебных книгь и др. предметовь, Западно-Русскіе православные храмы, которые долго остались бы безъ помощи, если бы Русское общество, какъ въ прежніе годы, было въ невъдъніи о ихъ нуждахъ и о мърахъ, принятыхъ правительствомъ для ихъ устройства.

Въ тоже время, чтобы имъть возможно полныя свъдънія о состояніи православныхъ церквей въ Занад ныхъ губерпіяхъ, туда были командированы—сначала въ Бълорусскія, а потомъ въ Юго-Западныя губернін -особыя дов'тренныя лица, большею частью офицеры генеральнаго штаба, съ цълью не только осмотръть церкви и составить смъты на ихъ обновление, но и вникцуть въ положение прихожанъ и духовенства, а также составить церковную съть по губерніи, обращая вниманіе на тъ мъстности, которыя болъе другихъ нуждались въ немедленной помощи (такъ напр., мъста, гдъ возлъ убогихъ православныхъ церквей возвышались великолбиные костёлы). Офицеры эти, при осмотръ церквей, должны были доставлять завъдовавшему церковно-строительнымъ деломъ, П. Н. Батюшкову, точныя данныя по племенному и вёроисповёдному составамъ населенія, что и было ими исполнено. Эти свъдънія, полученныя еще до начала Польскаго мятежа, дали возможность составить «Вфроисповфдный Атласъ Западнаго края», оказавшій въ свое время весьма важную услугу правительству и обществу разъясненіемъ многихъ темныхъ сторонъ Польской интриги.

Въ дополненіе къ «Вѣронсповѣдному Атласу», найдепо было нужнымъ обратить впиманіе и на древпіе, Русскіе монументальные памятники, находящісся въ предълахъ Западной Россіи, а потому г. Батюшковъ испросиль чрезъ П. А. Валуева въ 1866 году Высочайшее соизволение на издание особаго сборника древняго Русскаго зодчества въ Западныхъ губерніяхъ. Древніе намятники наглядиве всего доказывають ту пеоспоримую истипу, что Западный край быль искони Русскій, вопреки лживымъ показаніямъ и таковымъ же свидътельствамъ Польскихъ и иностранныхъ нисателей, которые, пользуясь нашимъ невъдъніемъ собственной страны, ея исторіи и древностей, старались отуманить взглядъ правительства и общества. Сборникъ этотъ предназначался и къ услугамъ церковностроительнаго дела. Знакомя публику съ церковными постройками въ Западной Россіи, когда еще о латинствъ, а тъмъ менъе о Польшъ, и помину не было, это изданіе, съ другой стороны, должно было представлять и другіе древніе Русскіе памятники, большинство которыхъ относится къ той же эпохъ.

Первые шесть выпусковъ Памятниковъ старины въ Западной Россін—изяществомъ и тщательностью выполненія рисупковъ, а также обиліемъ представленнаго ими научнаго, весьма важнаго археологическаго и историческаго матеріала, обратили на себя вниманіе всёхъ Русскихълюдей, интересующихся памятниками и историческою судьбой ихъ въ нашемъ отечествъ. Польза, скажемъ болѣе—существенцая необходимость этого изданія несомижниа; поэтому мы положительно недоумѣваемъ, читая въ предисловін заявленіе издателя, что настоящимъ выпускомъ оно прекращается; но если дъло возобновленія и сооруженія православныхъ храмовъ въ Литвъ, въ Бѣлоруссіи и на Волыни будетъ

продолжаемо, то совершенно необъяснимо прекращение изданія, которое является важнымъ подспорьемъ какъ для этого дёла на мёстё, такъ и для распространенія въ Россіи наглядныхъ свёдёній о состояніи Русской святыни въ Западныхъ ся окраинахъ. При ежегоднемъ отпускё до 700 т. рублей на церковно-стронтельное дёло въ этой страпѣ, какія-нибудь 7 или 8 тысячъ на изданіе «Памятниковъ» являются расходомъ совершенно инчтожнымъ и ужъ, разумёстся, въ высшей мъръ производительнымъ.

Кто знаеть: явись это изданіе за ижкоторое время до печальныхь событій 1863 года, обрати опо винманіе правительства и общества на наши Западно-Русскія окраины, тогда, быть можеть, и не потребовалось бы тёхъ десятковъ миліоновъ чрезвычайнаго государственнаго расхода, которые пошли на покрытіе издержекъ по усмиренію мятежа.

«Русскій Архивъ», тетрадь 2-я.

Былая жизнь какой бы то ни было страны можеть быть доступна для нась двумя путями: посредствомь знакомства съ бытомь, судьбами и двяніями ея населенія, или посредствомь изученія тёхь вещественныхь памятниковь этого быта, которые уцёльли до нась. Обязанность изобразить прошлую жизнь населенія лежить на историкахь; объясненіе старииныхь памятниковь этой жизни принадлежить археологамь. Только при совмёстныхь трудахь бытописателей и реставраторовь старины возможно болье или мепъе полное знание той жизни, которая господствовала ивкогда въ изучаемомъ крав. Западныя губерніп Россін представляють въ этомъ отношенін еще ту трудность, что втечение среднихъ въковъ главнымъ дъятелемъ въ ихъ исторіи было Литовско-Русское населеніе, а поздиже господство въ цжломъ краж перешло къ Польскому элементу, и только съ нынъшняго столътія Русскан жизнь стала возрождаться въ этихъ мѣстпостяхъ. Отъ первой эпохи остались письменныя свидътельства и вещественные памятники, полузабытые, полуразрушенные, которые приходится теперь возстановлять. Эпоха Польскаго владычества не только измънила во многомъ вившийй и внутрений бытъ края, но и старалась стереть всв отличительные признаки и черты Русскаго быта, существовавшаго здёсь издавна. Современная намъ жизнь съ одной стороны вызываеть къ дъятельности народныя начала, сохранившіяся въмъстномъ населеній изъ его первоначальной исторін, съ другой — стремится возстановить эту исторію во всей ея чистотъ, со всею ея обстановкой. Немалую услугу послёднему дёлу можеть оказать. Русская наука. Но ея задача двоякая: изучая прошлую исторію края, она должна не только раскрыть вей историческія свидътельства, по и снять съ нихъ тотъ неръдко ложный оттинокъ, который приданъ быль Западно-Русской исторіи вообще во времена Польскаго владычества, а приводя въ извъстность всъ вещественпые памятники, существующіе въ Западномъ крав, она должна опредёлить ихъ истинное происхождение и назначеніе.

Встмъ этимъ требованіямъ внолій удовлетворяетъ

шестой (къ сожальнію, посльдній) вынускъ «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперіи», которые изданы по Высочайшему повельнію П. Н. Батюшковымъ. Если мы говоримъ выпускъ, то это обозначаетъ довольно объемистую книгу въ большую четвертку и при ней прекрасный альбомъ съ 18 рисунками, изъ которыхъ девять исполнены въ Россіи, въ Петербургской хромолитографіи Траншеля, а остальные въ Германіи у Берлинскихъ хромолитографовъ Винкельмана и Лойлота.

Отвъчая своимъ содержаніемъ вышеуказаннымъ научнымъ требованіямъ, изданіе г. Батюшкова и въ последнемъ выпуске распадается на два отдела: историческій и археологическій. Въ первомъ предлагается очеркъ исторін города Вильны, составленный профессоромъ Нетербургского университета В. Г. Васильевскимъ, именно три послъднія главы (1610 до 1795 г.); во второмъ отдълъ напечатаны объясненія къ рисункамъ альбома и матеріалы для Западно-Русской старопечати, къ коимъ приложены подлинный текстъпостановленій Виленскаго собора 1509 года и перечень старопечатныхъ книгъ церковно-Славянскаго шрифта, вышедшихъ съ XV до XIX въка въ областяхъ, принадзежавшихъ нъкогда Литовско-Польскому государству. Оба отдёла выполняють такимъ образомъ главную цъль, предположенную для изданія: разъясненіе прошлыхъ судебъ Русскаго населенія въ Западномъ крат и розыскание въ опомъ Русскихъ старинныхъ памятниковъ. Скажемъ пъсколько словъ о томъ и другомъ.

О первыхъ главахъ сочиненія г. Васпльевскаго уже

было говорено въ первой тетради «Русскаго Архива» за 1873 годъ, и мы не будемъ повторять здёсь виолпъ заслуженнаго авторомъ благопріятнаго отзыва объ общемъ характеръ его сочиненія; но считаемъ не лишнимъ хотя вкратиф познакомить нашихъ читателей съ содержаніемъ напечатанныхъ ныпъ главъ. Вильна отъ 1610 до 1655 года, населенная Русскими, Литовцами, Поляками, Евреями и Западно-Европейскими выходцами, а по религіознымъ отличіямъ — православными, уніатами, католиками, протестантами всёхъ подраздъленій и последователями іудейской веры, Вильна представляла собою образецъ средневъковаго города, въ ствнахъ котораго безпрестапно разыгрывались религіозныя смуты. Къ этой весьма характерной сторонъ тогдашней жизни присоединялись еще явленія, свойственныя исключительно городскому быту: разрозненность цеховъ и ихъ взаимныя столкновенія, своевольство шляхты, поселившейся въ городъ и возбуждавшей неудовольствіе противъ себя въ горожанахъ, борьба торговыхъ интересовъ, мало по малу переходившихъ изъ рукъ мъстиаго купечества въ распоряжение Еврейской общины. Вотъ главныя стороны жизни, которыя изображаются въ шестой главъ сочиненія г. Васильевскаго. Описаніе визшияго вида Вильны въ то время по показаніямъ иностранныхъ путешественниковъ; война на Виленскихъ улицахъ между двумя магнатскими фамиліями, Радивилами и Ходкевичами; казнь Итальянца Франки, публично осуждавшаго католицизмъ; сцепы насилія при Кальвинскомъ сборв: двятельность православнаго Свято-духовскаго братства; постоянная борьба между упіатами и правосдавными,

между уніатами и католиками; дъйствія Іосифа Рутскаго, Іова Борецкаго, Мелетія Смотрицкаго и Іосафата Кунцевича; борьба ісзунтовъ съ представителями всёхъ пе-католическихъ вёроисновёданій, -все это дало автору возможность связать исторію Вильны съ исторіей всего края и придать живость ея изложенію. Седьмая глава, излагающая состояніе Вильны подъ Русскимъ управленіемъ, при царѣ Алексѣѣ Михайловичъ (1655 — 1661), особенно интереспа для насъ, Борьба за народность и за православіе, начавшаяся въ Малороссін и послужившая потомъ къ освобожденію ея изъ-подъ Йольскаго владычества, отразилась и на судьбахъ Вильны. Если на Украйиъ, послъ одного сраженія съ возставшими козаками, гетманъ Конецпольскій, осматривая мъсто битвы и видя рядомъ труны козаковъ и Польскихъ шляхтичей, могъ сказать: «Вотъ настощая унія, лежитъ Русь съ Подяками»; то въ 1551 году наступала такая же унія и для Вильны, къ которой приближалась рать Московскаго царя. Слишкомъ пять лътъ Вильна находилась подъ Русскимъ управленіемъ, и въ это время ея Русскіе горожане и православныя церкви отдохнули отъ гопеній, которымъ опи подвергались до тъхъ поръ. Любопытною чертою этихъ лътъ представляется то явленіе, что и Московскіе и Виленскіе православные готовы были признать право существованія за католицизмомъ, но не хотіли терпъть унін, нбо «она Всемогущему Богу грубна», пбо это была не въра, а замысель злыхъ людей, которые отступили отъ Греческаго закона и между Греческимъ закономъ и католическою върою чинятъ ссору. Старанія уничтожить унію, попытки разрёшить

Еврейскій вопросъ и переговоры съ містною шляхтою составляють самую видную сторону въ дъйствіяхъ Русскаго управленія Вильною. Трое Русских воеводъ стояли тогда во главъ Виленскаго края: князья Черкасскій, Шаховской и Мышецкій. Первый взяль Вильну; на долю второго вынали наибольшія затрудненія по внутреннему управленію городомъ; третій прославился героическою обороною Виленской криности, за что и быль казнень Яномь Казиміромь. Восьмая и послёдняя глава разбираемой книги представляеть лишь краткое обозрѣніе Виленской исторін въ теченіе 130 лѣтъ, отъ возвращения ся подъ власть Польши при царъ Алексът Михайловичь до окончательнаго присоединенія къ Россіи при Екатеринъ II. Время упадка самой Польши отразилось и на исторіи Вильны въ эту эпоху, закончившуюся сдачею города Русскимъ войскамъ подъ начальствомъ Тучкова. «Я увидалъ (писалъ самъ Тучковъ, по новоду этой сдачи) по объ стороны дороги къ предмъстью двъ толны парода. Одна состояла изъ людей обыкновеннаго роста, другая началась толною карловъ. Первая находилась на правой сторонъ и тамъ были Греко-Россійскіе обыватели, исповъдующіе нашу религію и вообще неучаствовавшіе въ мятежъ; другая состояла изъ Поляковъ; они стояли на колвнихъ». Последние потому-то и показались Тучкову карлами. Русскій генераль соскочиль съ лошади, поцъловалъ крестъ, подпесенный ему игуменомъ Свято-Духовскаго монастыря, потомъ опять свяъ на лошадь и, обратившись къ лёвой стороне, сказаль: «Императрица Екатерина объявляетъ вамъ прощеніе! Вставайте!» Всв закричали: «вивать!»

Нельзя не ножелать, чтобы «Очеркъ Исторіи города Вильны», вышедшій изъ-подъ пера г. Васильевскаго, былъ изданъ и отдёльною кингою. Онъ можеть быть любопытенъ и полезенъ не для однихълюбителей и знатоковъ Русской старины и ея художественныхъ наматинковъ; но, будучи изданъ въ общемъ сборникъ съ послёдними и притомъ въ двухъ выниускахъ его, этотъ «Очеркъ» остается недоступнымъ для большинства Русскихъ читателей, хотя и составляетъ самъ по себъ совершенно отдёльное сочиненіе.

Переходимъ къ археологическому отдълу. Въ его текств описаны, на этотъ разъ, а въ альбомв изображены следующие старинные памятники: 1) Видъ, или лучие сказать планъ города Вильны до 1523 года, заимствованный изъ сочиненія Георгія Брауна и Франциска Гогенбергія «Civitates orbis terrarum», которое было издано въ Кёльнъ въ вышеномянутомъ году; 2) Развалины дворца и замка великихъ кинзей Литовскихъ, зданія коихъ были выстроены руками Русскихъ, приглашенныхъ Гедиминомъ въ качествъ учителей для Литовцевъ; 3) Замковая гора въ Вильив въ теперешнемъ ея видъ; 4) Развалины Трокского замка, построеніе коего относится къ XIV віку, 5) Лидскій замокъ (1323) и Виленская церковь временъ Ольгерда; 6) Мало-можейковская церковь начала XV въка въ Лидскомъ увздв; 7) Плащаница, хранящаяся въ Виленскомъ Никольскомъ соборф; 8) Шестиконечный изъ дерева крестъ, обложенный въ ХУ въкъ позолоченнымъ серебромъ, а мъстами листовою мъдью, хранившійся сперва въ Жировицахъ, а потомъ перецесенный въ

Виленскій Никольскій соборь; 9) Древній саккось изъ ризницы того же собора; 10) Старинный восьмиконечный крестъ изъ чернаго дерева конца XVI въка, принадлежавшій одному изъ господарей земли Молдавской 11) Хранящіяся въризниць Свято-Духовского монастыря: чаша, подаренная въ 1594 г. царемъ Осодоромъ Ивановичемъ въ церковь Зачатія Св. Анны въ Московскомъ Китай-городъ, инсьмо Св. Дмитрія Ростовскаго къ М. Г. Грохольскому отъ 20 октября 1709 года и крестъ 1690 года; 12) Страница изъ Туровскаго свангелія XI въка; 13) Страница изъ пергаменнаго евангельскаго отрывка XIV въка, съ четырьмя заглавными буквами оттуда же, и страница изъ Николаевскаго Евангелія XVI вѣка; 14) На одномъ рисункъ вязь и начальная буква изъ Супрасльского Субботника, заставка и вязь изъ Сангушковскаго памятинка, начальныя буквы и заставка изъ Волковыйскаго Евангелія, двъ заставки изъ втораго Туровскаго Евангелія и автографы Воловича, Масальской, Полубенской и Льва Сапъти; 15) Заставка и ликъ Евангелиста Іоанна изъ Николаевскаго Евангелія и заглавная буква и орнаментъ изъ Волковыйскаго Евангелін; 16) выходный листь Виленскаго Апостола 1525 года, вмъстъ со страницею изъ посланія къ Кориноянамъ, а также образцы ръзьбы по дереву старинныхъ Виленскихъ художниковъ; 17) Три образца изъ старопечатныхъ кингъ XVI и XVII въка и образцы шрифтовъ и ръзьбы на деревъ въ началъ XVII и въ началь XIX стольтій; 18) Такіе же образцы изъ старопечатныхъ книгъ XVI въка.

Мы уже сказали, что выпускъ, о котеромъ идетъ

у насъръчь, есть послъдній и закончивающій изданіе, норученное И. И. Батюшкову. Разставаясь съ изданемь, редакторь его счель нужнымь указать на обиліе матеріала, который предстонть будущимь дълателямь, и даже прямо назвать пъкоторые изъ Западно-Русских архитектурныхь намятниковь, нуждающихся въ скоръйшемь ихъ обнародованіи. Но и тъмъ, что уже едълано, шестью выпусками «Памятниковь Русской старины въ Западныхъ губерніяхь Имперіи», положено прочное основаніе для изученія прежней Русской жизни и Русскихъ старинныхъ памятниковъ въ этомъ краъ. Пожелаемъ, чтобы столь полезное для Русской науки дъло не было покинуто.

"Journal de St-Petersbourg", 1 Février

La magnifique publication dont nous allons entretenir le lecteur a été entreprise et poursuivie avec une ardeur infatigable par M. Batiouschkow à l'époque où l'insurrection polonaise de 1863 appela tout à coup l'attention du public russe sur les provinces occidentales de l'Empire, devenues la proie d'une agitation habilement provoquée et alimentée par l'élément polonais factieux qui élevait des prétentions sur ce malheureux pays et affectait de le déclarer polonais par droit historique.

On sait que dans la lutte inaugurée alors contre l'insurrection par le comte Michel Mouraview, la répression énergique du mouvement ne fut qu'un des éléments secondaires de la régénération de ces provinces. L'homme auquel cette tâche fut confiée comprit dès l'abord qu'il ne s'agissait pas seulement pour lui de disperser les bandes insurrectionnelles et de châtier les menées occultes des révolutionnaires, mais bien de prouver une fois pour toutes, l'histoire à la main, à la Russie et à l'Europe que le pays réclamé par les Polonais est un pays d'origine essentiellement russe, polonisé seulement à la surface après une annexion relativement tardive. L'un des moyens auxquels on eut recours pour établir les preuves de faits tantôt plus ou moins oubliés, tantôt sciemment obscurcis par les falsifications des historiens polonais, consistait à rechercher dans les nombreuses localités historiques des provinces occidentales les monuments de l'antiquité rasse et de cette civilisation antérieure à l'ère polonaise et qui avait en un si riche épanouissement dans l'Ouest de la Russie occidentale, grâce au voisinage immédiat de l'Europe. On fouilla les ruines des vielles constructions, on rebâtit les églises orthodoxes, tombant de vétusté ou converties en églises catholiques, on scruta les archives des villes, des convents et des églises pour retrouver toutes les pièces à l'appui de la thèse ouvertement soutenue désormais en face de toute l'Europe, que les menées des révolutionnaires polonais avaient su habilement circonvenir.

Les résultats de ces recherches dépassèrent les espérances de ceux qui les avaient entreprises. On se trouva bientôt à même de prouver, pièces en mains, que les villes populeuses de la Russie occidentale présentaient, avant qu'on eût réussi à les poloniser superficiellement, l'aspect de riches cités, où florissait librement et victorieusement une civilisation autonome très avancée, d'une origine incotestablement russe. Les archives municipales

de Vilna prouvèrent, par exemple, que l'élément russe était prépondérant dans cette ville encore vers la moitié du XVI siècle. On retrouva des objets d'art, des monuments de la paléographie et de l'imprimerie qui étonnèrent par leur perfection, unie à un caractère qui décelait jusqu'à l'évidence leur origine russe. De patientes recherches parvinrent à établir même l'origine russe de nombre de grandes familles polonaises, telles que les Tyszkiewicz, les Radziwill, les Branicky, etc.

M. Batjouschkow fut chargé de publier avec tous les soins et tout le luxe nécessaires les précieux documents historiques ainsi accumulés, et l'éminent éditeur s'acquitta de cette tâche d'une manière qui fait le plus grand honneur, non seulement à lui personnellement, mais à toute la litérature russe. Il commença par la publication d'un atlas avec texte explicatif des anciens monuments d'architecture russe. Les matériaux se trouvèrent être si abondans qu'il fallut y cousacrer cinq séries et demie de dix huit planches chacune, et que ce ne fut qu'à la moitié de la VI série qu'on put trouver de la place pour les monuments de paléographie, d'iconographie et d'imprimerie. Or, malheureusement, comme nous l'apprend la préface de cette VI série, les ressources pécuniaires destinées à cette importante publication allaient s'épuisant, de sorte que l'on fut obligé de s'arrêter peut-être juste au moment où la démonstration qu'on avait en vue allait acquérir une autorité toute particulière aux yeux de l'Europe occidentale.

Il suffit en effet de jeter les yeux sur les dernières planches de la VI série pour être frappé de ce fait d'une civilisation russe très avancée ayant existé dans les provinces occidentales à une époque où la Russie centrale

sortait à peine des langes de la barbarie où l'avait replongée l'invasion mongole, après une période d'essor intellectuel des plus remarquables. Les objets d'orfévrerie d'église, les sculptures des tombeaux, ornées d'inscriptions russes, de magnifiques manuscrits aux riches enluminures d'un goût exquis, et enfin des livres russes imprimés avec un luxe rappelant d'une manière frappante les belles éditions des Elzevirs et d'Alde-Manuce, voilà ce que nous trouvons dans ces planches d'une exécution irreprochable. Et qu'on ne croie point que tout cela ne se rapporte qu'à la littérature de l'Eglise orthodoxe. Les vieux livres russes publiés dans la Russie occidentale ont dans leur ensemble un caractère bien plus varié et bien plus éclectique. Ce sont des livres de théologie, de scolastique, de grammaire, voire même des livres de théologie calviniste, sans parler des livres de théologie catholique, particulièrement nombreux et prouvant que le catholicisme ne fut point toujours dans ces contrées l'allié exclusif de l'élément polonais.

L'édition est, insistons-y, splendide. Les planches, tirées avec un soin remarquable, présentent dans la VI série une intéressante juxtaposition de travaux chromolithographiques accomplis dans les ateliers de Berlin et de St-Petérsbourg. On constate avec un légitime orgueil qu'il n'existe aucune différence entre ces travaux comme finesse et comme éclat des couleurs.

Le texte explicatif est digne de ces magnifiques planches. Il content de nombreux et précieux renseignements classés avec soin et bien faits pour démontrer victorieusement la thèse générale de l'ouvrage.

Cette belle édition est certes de celles qu'on voudrait

voir continuer, surtout en raison de la déclaration catégorique de M. Batiouschkow, qu'il est loin d'avoir épuisé les matériaux accumulés dans ses mains. Il importe, dans une démonstration historique de ce genre, de ne rien laisser sous le boisseau et de restituer aux contemporains pour les léguer à la postérité tout ce qui peut contribuer à rendre désormais impossibles des fait régrettables comme ceux qui ont provoqué la publication des Monuments de l'antiquité russe dans les provinces de l'Ouest de l'Empire.

L: V.

«Московскія Въдомости», февраль, № 34.

Въ началъ нынъшняго годавышелъ въ свътъ шестой выпускъ «Памятинковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперіи», издаваемыхъ по Высочайшему повельнію П. П. Батюшковымъ.

Вышедшій выпускъ, подобно предшествующимъ, состоитъ изъ роскошнаго альбома рисунковъ и обширнаго тома поясинтельнаго къ пимъ текста. Превосходной художественной работы рисунки числомъ 18, изъ которыхъ половина исполнена въ Берлинѣ, въ хромолитографіи Винкельмана и Лойлота, а остальные въ Петербургѣ хромолитографією Траншеля, представляютъ:

- 1) Видъ города Вильны до 1523 года.
- 2) Развалины дворца и замка великихъ князей Литовскихъ въ Вильиъ.
 - 3) Замковую гору въ Вильив.
 - 4) Развалины Троцкаго замка.
- 5) Лидскій замокъ. Слёды церкви въ Вильив временъ Ольгерда.

6) Маломожейковскую церковь пачала XV вѣка въ Лидскомъ уѣздѣ. Плащаницу начала XV вѣка въ Виленскомъ Николь-

Плащаницу начала XV въка въ Виленскомъ Никольскомъ соборъ.

- 8) Крестъ 1495 года (хранящійся тамъ-же).
- 9) Ризу (саккосъ) XVI въка (тамъ-же).
- 10) Деревянный крестъ 1594 года (тамъ-же).
- 11) Чашу 1594 года, крестъ 1690 года и письмо Св. Димитрія Ростовскаго, изъ ризницы Святодуховскаго монастыря.
- скаго монастыря.
 12) Туровское Евангеліе XI вѣка. Мстижское Евангеліе XIV вѣка и семь рисуночныхъ буквъ изъ этого Евангелія (изъ Вил. Публ. Библ.).
- 13) Отрывокъ изъ Евангелія XIV вѣка и заглавныя буквы (оттуда же). Николаевское Евангеліе XVI вѣка.
- 14) Вязь и начальную букву изъ Супрасльскаго субботника. Заставку и вязь изъ Сангушевскаго помянника. Начальныя буквы и заставку изъ Волковыйскаго Евангелія. Двъ заставки изъ втораго Туровскаго Евангелія. Автографы четырехъ знатныхъ лицъ.
- 15) Заставку изъ Николаевского Евангелія XVI в. Изображеніе Евангелиста Іоанна (изъ того-же Евангелія. Двъ надгробныя плиты (Тышкевича и Виленского бурмистра Браги).
- 16) Выходный листь и последняя страница Виленскаго Апостола 1525 г. Начало «Подорожной Книжицы» 1525 года. Изображение Евангелиста Іоанна изъ Евангелія 1575 года. Первыя строки и выходъ того же Евангелія. Строки изъ «Статута» 1586 года. 1-й листь грамматики Зизапія 1596 года. Заглавный листь Виленской грамматики 1621 года. Изображеніс Еван-

гелиста Марка 1652 г. Изъ «Дневника молитвъ» (Вильно) 1652 года. Изображеніе Св. Тронцы и Апостоловъ Петра и Павла изъ «Евхологіона или требника» 1696 года.

- 17) Заглавные листы устава, служебника (Вильно) и учительнаго евангелія (Евье) 1617 года. Первую страницу изъ Виленскаго «Собора» 1509 года. Изъ «Вертограда Душевнаго» 1620 года. Молитвословъ 1808 года.
- 18) Заглавный листь и ивсколько строкь посвященія изъ «Несвижскаго Катихизиса» 1562 года. Заглавный листь, начало Евапгелія отъ Луки и заставка изъ «Псалтиря и Новаго Завъта». Остроть. 1580 г. Заглавный листь и заставка изъ Острожской Библіп 1580 года. «О крестиомъ зпаменіи» Максима Грека. Острогь, около 1584 года. Заглавный листь изъ Апокрисиса 1598—99 годовъ.

Одинъ перечень рисунковъ, составляющихъ альбомъ выпуска, указываетъ на разнообразіе и занимательность изданія г. Батюшкова.

Художественному достоинству рисупковъ вполнъ соотвътствуетъ и научное достоинство объяснительнаго къ нимъ текста. Самая замъчательная статья въ томъ текста есть окончаніе начатаго въ нятомъ выпускъ изслъдованія профессора Петербургскаго университета В. Г. Васильевскаго «Очеркъ исторіи города Вильны». «Очеркъ» составленный отчасти по новымъ источинкамъ, документамъ и актамъ, которыми доселъ не пользовались ни Русскіе, пи Польскіе историки, доведенъ до начала XVII въка, то-есть до того времени, когда Вильна перестала жить Русскою жизиью. Въ

очеркъ содержатся безпристрастно и съ полнымъ знаніемъ дёла изложенные факты относительно хода и развитія протестантизма въ Вильнъ и борьбы съ нимъ католичества. О положеніи многострадальнаго въ этомъ городъ православія, ч вмъсть съ нимъ Русскаго населенія въ теченіе стольтій, въ изследованіи г. Васильевскаго сообщается не только много новыхъ фактовъ, но и содержатся мастерскія характеристики гопителей православія и борцовъ за него и Русскую пародность. За изследованіемь г. Васильевскаго следують объясинтельныя къ рисункамъ статьи П. А. Гильтебрандта; въ пихъ сообщается не мало данныхъ, перъдко совстыв новыхъ для исторін, мѣстной археологін, палеографіи, старопечати и картографіи. Въ приложеніяхъ къ тексту помъщены постановленія собора бывшаго въ Вильив въ 1509 году и «Перечень по типографіямь и годамь Западно-Русской старопечати церковно-Славянскаго шрифта», въ которомъ содержатся указанія на богатые матеріалы, собранные издателемь «Памятниковъ», и которые за неимъніемъ мъста и въ ожиданін очереди не могли быть вижщены въ вышедшихъ выпускахъ.

При высокихъ паучныхъ достоинствахъ и роскошныхъ иллюстраціяхъ, которыя по изяществу, художественности и върности исполненія могутъ соперничать съ подобными заграничными изданіями, справедливою данью вознагражденія издателю служатъ тъ сочувственные отзывы государственныхъ лицъ и ученыхъ не только Русскихъ, по и иностранныхъ, въ которыхъ они выражаютъ полное одобреніе къ труду г. Батюшкова и желаніе видъть такое монументальное изданіе про-

должающимся. Изъ ряда подобныхъ отзывовъ пельзя не упомянуть о лестномъ для издателя за его трудъ отзывъ въ рескриптъ на его имя императора Германскаго.

Къ сожально, несмотря на богатый, цвиный и любопытный матеріаль, собранный для изданія «Памятниковъ» шестымъ выпускомъ, какъ заявляетъ г. Батюшковъ, изданіе ихъ прекращается. Единственною причиной пріостановки этого изданія въ лучшую пору его развитія является недостатокъ матерьяльныхъ средствъ, такъ какъ отпускавшіяся на этомъ предметъ средства впредь отпускаемы не будутъ.

Это извъстіе съ прискорбіемъ будетъ встръчено не только учеными, которые съ прекращениемъ изданія «Памятниковъ» лишатся одного изъ самыхъ монументальныхъ трудовъ по исторіи Западной Россіи, но п встмъ образованнымъ Русскимъ обществомъ, которому дороги интересы отечества Издапіе П. И. Батюшкова предпринято было въ то время, когда только-что улеглось Польское возстаніе, пробудившее насъ отъ долгаго сна и апатического отношенія къ нашимъ окраипамъ. Шла борьба не съ вооруженнымъ мятежомъ, а съ воззрѣніями, основанными на невѣрныхъ или извращенно изложенныхъ фактахъ, которыми педоброжелатели Россіи думали доказать, что Западный край не принадлежить Россіи. Предпринятое въ это время изслёдование старины въ Западныхъ окраинахъ нашего отечества и художественное воспроизведение намятниковъ яснъе всякихъ другихъ доказательствъ свидътельствовало о неотъемлемыхъ нашихъ историческихъ правахъ на Западный край и о нашемъ паціональномъ тождествъ съ населеніемъ.

«Московскія Вѣдомости», 23 февраля, № 49.

Извъстіе о прекращенін издаваемыхъ П. Н. Батюшковымъ «Памятинковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперіи», шестой выпускъ коихъ вышель въ началъ ныпъшняго года (см. № 34...«Моск. Въд.»), встръчено нашими учеными обществами съ глубокимъ сожальніемь. Такь намь передають что Археографическая Коммиссія Министерства Народнаго Просвъщенія, въ одномъ изъ своихъ засёданій, разсмотрввь последній выпускь этого ученаго и художественнаго изданія, опредълила «выразить глубочайшее сожальніе Коммиссіп на тоть случай, еслибы дыйствительно прекратился на этомъ выпускъ ученый трудъ, гдъ съ такимъ усивхомъ уже собрана группа разительныхъ фактовъ и документовъ, свидътельствующихъ основную первобытность Русскаго и православнаго начала на Югъ и на Съверъ Западной нашей окранны. Въ смыслъ распространенія върныхъ понятій о Западномъ крав и его исторіи, едва ли что могло бы быть отрадиње для Коммиссін-какъ узнать о благополучномъ устраненій затрудпеній, грозящихъ прервать желанное для всёхъ добросовёстныхъ изследователей отечественной древности продолжение такого издания, котораго дальнъйшіе періодическіе выпуски, при столь удачномъ исполненіи рисупковъ и столь же старательной редакціи текста какъ досель, приносили бы еще много лътъ сряду существенную услугу не однимъ только ученымъ спеціалистамъ, но, конечно, и большинству просвъщенныхъ Русскихъ людей».

«Московскія Въдомости», мартъ.

Мы слышали, что Общество Любителей Россійской Словесности, въ последнемъ обыкновенномъ заседанін своемъ, 28-го февраля, выбрало въ число своихъ почетныхъ членовъ Помпен Инколасвича Батюшкова. Избраніе это было мотивировано следующими основаніями: П. Н. дорогъ Обществу какъ братъ извёстнаго поэта, а самъ опъ оказалъ несомивиныя заслуги делу Русскаго просвещенія своею деятельностью въ Западномъ крав и превосходнымъ изданісмъ «Памятинковъ Русской старины», принадлежащихъ тому же краю. Такимъ образомъ и Московское Общество Любителей Россійской словесности присоединяетъ свой голосъ къ заявленію техъ ученыхъ обществъ, которыя выразили желаніе, чтобъ означенное изданіе нашло средства къ своему продолженію.

«Московскія Вѣдомости», апрѣль.

Мы слышали, что Археографическая Коммиссія, въ засъданіи 29-го марта, за заслуги, оказанныя Русской Исторіи и Археологіи, единогласно избрала своимъ членомъ П. Н. Батюшкова, издателя «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ», слухъ о предполагаемомъ прекращеніи коихъ въ свое время быль принять Археографическою Коммиссіей съ сожальніемъ.

"Биржевыя Вѣдомости", 18 января, № 16.

На-дияхъ вышелъ, въ Петербургъ, изъ печати шестой выпускъ «Памятниковъ Русской старины въ Западныхъ губерніяхъ Имперін». «Памятники» эти издаются, по Высочайшему повельнію, П. Н. Батюшковымъ, пользующимсй за свои труды по этой части заслуженною извъстностью не только въ Россіи, по и за границею. Цёль упомянутаго изданія - воспроизвести въ рисункахъ и разъяснить въ описаніяхъ остатки православно-Русской старины въ Западномъ крав, уцвдъвшіе тамъ посль многовыковаго господства Поляковъ. Помимо той политической важности, какую должно имъть это издапіе для полнаго разъясненія вопроса о значенін Русской народности въ областяхъ шаго Литовско-Русскаго великаго княжества, каждый выпускъ изданія г. Батюшкова доставляеть богатый вкладъ въ нашу исторію и въ нашу археологію. Нынъшній, шестой выпускъ, состопть изъ объемистой книги текста и изъ тетради большаго формата, заключающей въ себв 18 листовъ рисупковъ, роскошно исполненныхъ хромолитографическимъ способомъ. Въ текств помвщены: продолжение «Очерка истории Вильны оть 1610 по 1795 годъ», написаннаго съ тою старательностью и знаніемъ діла, которыя составляють пеобходимость каждаго основательнаго историческаго труда. Затъмъ слъдуютъ «Объясненія къ рисункамъ, приложенія и указатель». Все это составлено какъ нельзя болже удовлетворительно, и любителямъ отечественной старины остастся только пожелать скоръйшаго появленія слъдующихъ выпусковъ; желать же уснъховъ этому изданію было бы совершенно излишне, такъ какъ оно и безъ этого пріобрѣло ихъ своими иссомнѣнными достопиствами, а также и своею замѣчательною дешевизной.

«Гражданинъ», Ng 3.

Въ концѣ истекшаго года явился въ свътъ шестой выпускъ «Памятинковъ Русской старины въ Западныхъ губериіяхъ Имперіи», издаваемыхъ, по Высочайшему повелѣнію, П. Н. Батюшковымъ.

Ограниченное число экземилировъ этого шей степени важнаго и превосходно исполненнаго изданія составляеть естественное препятствіе къ его повсемъстному распространению, котораго оно внолив заслуживаетъ какъ по своимъ высокимъ достоинствамъ, такъ еще болъе по своей задачъ. Изслъдование старины въ Западныхъ областихъ нашего отечества и художественное воспроизведение ен намитниковъ ясиће всякихъ другихъ доказательствъ свидътельствуетъ о исконномъ в вроиснов в диомъ и паціональномъ тождеств в съ нами нашихъ Западно-Русскихъ братьевъ и даетъ самый върный способъ къ отражению тъхъ лживыхъ измышленій, которыми сліная вражда и невіжество (по большей часта вольное) такъ долго и такъ упорпо силились закръпить эти области въ общемъ сознапін Европы за поздибйшими пасельниками и пасильниками этихъ чисто Русскихъ мъстъ.

П. Н. Батюшковъ, бывшій вноследствін, какъ извёстпо, попечителемъ Вилепскаго учебнаго округа, призвапъ быль Высочайшею волею къ совершенію этого труда еще ранъс этого цазначенія, въ то время, когда опъ завъдываль постройкою въ Западномъ крав православныхъ церквей. Естественно, что прежде всего его вниманіе устремилось на Юго-Западъ Россіи, гдъ хранятся еще доныив намятинки самой съдой старины, восходящіс до первыхъ временъ принятія Русью христіанства, и откуда онъ извлекъ богатъйшій матеріаль для первыхъ четырехъ выпусковъ своего великоленнаго изданія. Затвив, когда его занятія измѣнились и новая его должность прикръпила его исключительно къ съверной половинь Западной Россій, г. Батюшковъ долженъ быль сосредоточить свое внимание на намятникахъ, сохранившихся въ этихъ мъстностяхъ, и такимъ образомъ подариль наукъ и Русскому обществу сперва пятый, а на этихъ дияхъ и шестой, — къ великому сожальнію, послыдній, — выпускы древнихы Западно-Русскихъ намятниковъ, сохранившихся до нашего времени въ предълахъ Съверо-Западнаго края.

Выпускъ этотъ состоитъ изъ 18 рисунковъ и обшириато тома, въ которомъ содержится пояснительный текстъ къ этимъ рисункамъ. Самая замъчательная статья этого тома припадлежитъ перу извъстнаго профессора Пстербургскаго университета г. Васильевскаго и составляетъ окончаніе его превосходнаго труда «Очеркъ исторіи города Вильны», первая часть коего обнародована въ 5-мъ выпускъ «Памятниковъ».

Рисупки превосходной работы, исполненные па по-

ловину Русскими художниками, на половину Берлинскимизиредставляють:

- 1) Видъ гор. Вильны до 1523 г.
- 2) Развалины дворца и замка великихъ киязей Литовскихъ въ Вильиъ.
 - 3) Замковую гору въ Вильиъ.
 - 4) Развалины Трокскаго замка.
- - 6) Маломожейковскую церковь пачала XV в.
- 7) Плащаницу начала ХУв. въ Виленскомъ Инкольскомъ соборъ.
 - 8) Креств 4495 г. (тамъ-же).
 - 9) Риза (саккосъ) XVI в. (тамъ-же).
 - 10) Деревинный кресть 1594 г. (тамъ-же).
- 11) Чашу 1594 г., крестъ 1690 г. и письмо св. Димитрія Ростовскаго—изъ ризницы Свитодуховскаго монастыря.
- 12) Туровское евангеліе XI в., Мстижское свангеліе XIV в. и семь рисуночныхъ буквъ изъ этого свангелія (Вил. публ. библ.).
- 13) Отрывокъ изъ евангелія XIV в. и заглавныя буквы (оттуда же). Николаевское евангеліе XVI в.
- 14) Вязь и пачальная буква изъ Супрасльскаго субботника. Заставка и вязь изъ Сангушковскаго помянника. Пачальныя буквы и заставка изъ Волковыйскаго евангелія. Двѣ заставки изъ втораго Туровскаго евангелія. Автографы 4-хъ зпатныхъ лицъ.
- 15) Заставка изъ Николавскаго евангелія XVI в. Изображеніе Евангелиста Іоанна (изъ того же евангелія). Двѣ надгробныхъ плиты (Тишкевича и Браги).

- 16) Выходный листъ и послъдняя страница Виленскаго Апостола 1525 г. Начало «Подорожной Книжицы» 1525 г. Изображение Евангелиста Іоанна изъевангелія 1575 г. Первыя строки и выходъ того же евангелія. Строки изъ «Статута» 1586 г. 1-й листъ грамматики Зизанія 1596 г. Заглавный листъ виленской грамматики 1621 г. Изображеніе евангелія Марка 1652 г. Изъ «Дневника молитвъ» (Вильна) 1652 г. Изображеніе св. Троицы и Апостоловъ Петра и Павла изъ «Евхологіона или требника» 1697 г.
- 17) Заглавные листы устава, служебника (Вильна) и учительнаго евангелія (Евье) 1617 г. Первая страпица изъ Виленскаго «Собора» 1509 г. Пзъ «Вертограда Душевнаго» 1620 г. Молитвословъ 1808 г.
- 18) Заглавный листъ и нѣсколько строкъ посвящепія изъ «Иесвижскаго Катихизиса» 1562 г. Заглавный листъ, начало евангелія отъ Луки и заставки изъ «Исалтиря и Поваго Завѣта». Острогъ, 1580 г. Заглавный листъ и заставка изъ Острожской Библіи 1580 г. «О крестномъ зпаменіи» Максима Грека. Острогъ, около 1584 г. Заглавный листъ изъ Анокрисиса 1598—1599 гг.

Мы съ намфреніемъ дали мѣсто на страницахъ нашего изданія этому подробному перечню вошедшихъ въшестой выпускъ рисунковъ, въ той увфренности, что онъ краспорфчивфе и убфдительнфе всякихъ словъ раскроетъ передъ нашими читателями все разнообразіе и занимательность разсматриваемаго нами изданія и внушитъ имъ, вмфстф съ сознаніемъ его важности, охоту къ ближайшему, личному съ пимъ ознакомленію и глубокое сожалфніе о томъ, что на продолженіе сего труда нфтъ почти пикакой падежды. Единственною при-

чиною его безвременнаго прекращенія служить недостатокъ матеріальныхъ средствъ; такого рода изданіе само себя окупить, очевидно, не можеть; тъ же средства, которыя до сего времени отпускались на этотъ предметъ въ распоряжение г. Батюшкова, впредь скаться ему не будуть. Между тёмь изъ приложеннаго къ тексту каталога не трудно убъдиться; что пъкоторые отдёлы изданія, касающіеся древие-православной церковной утвари и археологіи, мъстной старопечати и палеографіи, издателемь только что затропуты, на что онъ и самъ указываетъ въ своемъ вступленін къ пастоящему выпуску. При томъ-же многія православныя историческія святыни другихъ Западно-Русскихъ городовъ, кромъ Вильны, совстит не могли войти въ это изданіе за недостаткомъ міста и должны ожидать своей очереди, которая, Богь знаеть, когда настанеть, да и настанетъ-ли когда-либо.

Изъ ученыхъ, помогавшихъ г. Батюшкову въ совершеніп имъ настоящаго труда, онъ упоминаетъ, кромѣ
г. Васильевскаго, коему принадлежитъ вышеупомянутое нами ученое изслъдованіе, гг. Бычкова, Спрогиса
и Гильтебрандта. Послъднему принадлежатъ всъ объясинтельныя къ тексту статьи. Отдавая полную справедливость достоинству этихъ статей, мы не можемъ
(по важности намятника) оставить безъ вниманія нъкоторыхъ петочностей, съ которыми мы встрътились
при чтеніи его объясненій къ отрывку изъ Туровскаго
евангелія XI в., коего сохранившіеся листы изданы въ
свъть и составляютъ уже общее достояніе людей, занимающихся изслъдованіемъ древняго церковнославанскаго языка;

На стр. 137-й напечатано ошибкою: «никътоже възметь его (го носовое)», вмъсто ел (я носовое).

При сравненіи съ текстомъ Остромирова евангелія, замъчено:

- а) что въ текстъ Остромира, вмъсто Туровскаго «полагаю» (го носовое), читается «полагаюю» (оба го носовыя). Между тъмъ второе го Остромировскаго текста есть вин. пад. личи. мъст. 3-го лица ж. род., которое въ Туровскомъ евангеліи пропущено.
- б) жто въ выражени: «область бо имамъ положити ю» въ Остромировскомъ текстъ «бо» опущено. Слъдовало же сказать, что это «бо» вставлено въ Туровскомъ текстъ; въ Остромировомъ же его иътъ, потому что и въ подлиникъ его не находится.
- в) Въ числъ лексическихъ отмънъ указаны, между прочимъ: Тур. ръшя Остр. рекошя; Тур. велие Остр. велико. Между тъмъ формы: ръхъ, ръшя и т. д. суть не что иное, какъ сокращенія формъ: рекохъ, рекошя и т. д., и происходять отъ того-же глагола рыши, точно также, какъ встрѣчаемыя въ пѣкоторыхъ древнихъ церковно-Славанскихъ намятникахъ: инхъ, иъшя: спять, вишя: тикъ, питать, песошя, составляютъ простое сокращеніе формъ: песошя, песошя; ведохъ, ведошя: текохъ, текошя, песошя; ведохъ, ведошя: текохъ, текошя, песошя; осдъяними не имъютъ никакого лексическаго различія.

Въ свою очередь и реченіямъ *велие* и *велико*, какъ отличающимся одно отъ другого только въ отношеніи суффикса, нельзя приписывать различія лексическаго.

г) Указываемыя г. Гильтебрандтомь замѣчательныя сокращенія: бу (у носовое), вмысто буду, и слыть, вмысто слышать, слыдуеть принять за описки?

would grift and the first of the start we all own

